



СЕРГИЕВСКИЙ ЛИСТОК

Кафедрального Собора Преп. Сергия Радонежского в городе Кливленд
Чикагская и Средне-Американская Епархия
Русская Православная Церковь Заграницей

№ 28

Сентябрь/Октябрь-September/October, 2009

Сердечно поздравляем всех наших прихожан с престольным праздником нашего храма, с днем Прп. Сергия Радонежского, Всероссийского Чудотворца! Да благословит и укрепит всех нас Господь по молитвам Прп. Сергия. Преподобне отче наш Сергие моли Бога о нас!

МОСКВА: 31 августа 2009 г.

Святейший Патриарх Кирилл направил приветствие архиепископу Чикагскому и Средне-Американскому Алипию

**Ваше Высокопреосвященство,
Дорогой Владыка!**

Сердечно поздравляю Вас с днем памяти (17/30 августа - ред.) Вашего небесного покровителя - преподобного Алипия иконописца.

На протяжении многих лет имея попечение о духовной пользе и спасении ближних, Вы мудрым словом и добрым делом убедительно свидетельствуете о вечных евангельских истинах и непреходящей красоте Святого Православия.

Молитвенно желаю Вам крепости сил, терпения и духовной радости.

Всещедрый Господь да хранит Вас в здравии и благоденствии на многая лета!

**С любовью во Христе,
+ КИРИЛЛ,
Патриарх Московский и всея Руси.**

www.rocor.org

**ИКОНА БОЖИЕЙ МАТЕРИ «ЗНАМЕНИЕ»
КУРСКО-КОРЕННАЯ ПОСЕТИТ РОССИЮ
(«Курская быль» № 7, июль 2009 г.)**

Курская-Коренная икона Божией Матери, являющаяся главной святыней Русской Зарубежной Церкви, была вывезена из России в 1920 г. В настоящее время она хранится в синодальном Знаменском соборе Русской Зарубежной Церкви в Нью-Йорке. Переговорный процесс о ее принесении в Россию был начат еще схимитрополитом Ювеналием (бывшим Курским и Рьльским). Именно он впервые направил письмо с этой просьбой митрополиту Виталию. В 2007 г., когда произошло объединение двух ветвей Русской Православной Церкви, вновь стала обсуждаться возможность посещения иконой места своего обретения. В мае 2007 г. во время визита на Курскую землю Первоиерарха Русской Зарубежной Церкви митрополита Восточно-Американского и Нью-Йоркского Лавра так же обсуждалась возможность принесения чудотворного образа. Потом были неоднократные встречи и переговоры в Москве, в том числе во время работы Поместного Собора Русской Православной Церкви. И вот 5 мая 2009 г. на заседании Архиерейского Синода Русской Зарубежной Церкви было получено принципиальное согласие о принесении в Россию Курско-Коренной иконы.

Для подготовки визита иконы в Россию была создана рабочая группа, которую возглавил протоиерей Серафим Ган. «Я благодарен Богу, что у нас есть возможность исполнить предсмертное желание владыки Лавра, который благословил это великое историческое дело», – сказал отец Серафим.

Одним из условий принесения чудотворного образа было восстановление главного соборного храма Рождества Пресвятой Богородицы в Коренной Пустыни. Его строительство началось два года назад. Окончание работ намечено на конец августа. «Храм был построен за рекордно короткий срок: в июне 2007 г. мы только закладывали первый камень, а сейчас уже стоит красивый величественный храм. Строительство этого собора является венцом наших общих трудов», – отметил владыка Герман.

Еще одним условием пребывания иконы Божией Матери Курско-Коренной в Россию стало предоставление гарантий ее безопасности и благополучного возвращения в США. «Это никоим образом не является результатом недоверия, а просто проявление пастырской осмотрительности. Кроме того, это делается для успокоения сомневающихся в пользу уже восстановленного единства двух ветвей Русской Православной Церкви и принесения иконы в Россию», – отметил протоиерей Серафим Ган.

Святейший Патриарх Московский и всея Руси Кирилл от своего имени такие гарантии уже предоставил. В ходе заседания Попечительского совета в июне с.г. представители Русской Зарубежной Церкви также получили гарантийные письма лично от Министерства Культуры РФ и Полпреда в Центральном Федеральном округе Г.С. Полтавченко. «Мы уже имеем опыт принесения великих православных святынь на территорию России для поклонения миллионам русских людей. Например, принесение из монастыря Симонапетра на Афоне десницы равноапостольной Марии Магдалины. Тогда к ее мощам прилижилось более двух миллионов человек. Путешествуя по стране, святыня доехала до Урала – и никаких проблем не возникло. По одной простой причине – русские люди умеют не только чтить и поклоняться, но и бережно хранить православные святыни», – отметил, вручая гарантийные письма, Г.С. Полтавченко.

Прибытие чудотворной иконы Божией Матери Курско-Коренной в Россию намечено на 12 сентября. В течение десяти дней святыня будет пребывать в Москве, а затем, 23 сентября, ее доставят на курскую землю Святейший Патриарх Московский и всея Руси Кирилл и Высокопреосвященнейший Митрополит Иларион, Первоиерарх Русской Зарубежной Церкви. К этому времени на площади Перекальского уже будет ждать крестный ход, который затем вместе с иконой двинется к Знаменскому собору. Здесь будет совершен молебен. Потом Святейший Патриарх Кирилл встретится с духовенством Курской епархии и руководством региона. 24 сентября икону доставят в Коренную пустынь, чтобы совершить чин великого освящения восстановленного храма Рождества Пресвятой Богородицы. Почти два дня икона пробудет на месте своего обретения, а затем вернется в Курск, где к ней смогут приложиться все желающие.

Владыка Герман обратился с просьбой к протоиерею Серафиму Гану рассмотреть возможность продления визита чудотворной иконы хотя бы на три-четыре дня, так как все желающие просто не успеют поклониться святыне. Отец Серафим Ган, в свою очередь, пообещал передать эту просьбу Первоиерарху Русской Зарубежной Церкви (С тех пор, Святейший Патриарх Кирилл и Высокопреосвященнейший Митрополит Иларион благословили, чтобы икона отбыла в США 2 октября с.г. – ред.).

Итогом заседания Попечительского совета стало утверждение плана подготовки торжественных мероприятий, связанных с принесением Курско-Коренной иконы Божией Матери, состава оргкомитета, подготовки визита Святейшего Патриарха Кирилла на курскую землю.

Уже давно православные люди ждут того времени, когда чудотворная икона Божией Матери «Знамение» Курско-Коренная посетит русскую землю и место своего исторического обретения – Коренную пустынь. И вот по милости Божией в сентябре, возрожденная в своей исторической красоте, святая обитель будет встречать в своих стенах сам первообраз Царицы Небесной. Будем просить Пресвятую Богородицу о помощи и защите, чтобы Она Своими молитвами сохранила наш край от всяких бед и напастей, и надеяться, что это поистине историческое событие послужит еще большему объединению и укреплению людей в святой православной вере.

Светлана Морозова

www.rocor.org

ИЗ ЖИЗНИ ПРИХОДА

- В этом году наш **Храмовой Праздник** будет в четверг, 8-го Октября. Это торжество будет отмечено архиерейскими службами: в среду, накануне праздника, в 18:00 ч., и в четверг, 8-го октября, встреча Архиерея в 9:00 ч. После Литургии будет прием в местном «reception hall». За билетами и предварительными заказами, пожалуйста, обращайтесь к Старосте или у свечного рщика, или к Старшей Сестре, Алле Чистик. Этот день является именинами

нашего Храма, и мы надеемся, что все прихожане смогут так устоять на работе или в школе, чтобы смогли присутствовать на этой малой «Пасхе» нашего Храма.

- С 11-го сентября до 2-го октября О. Илья будет на поездке в Россию с Курско-Коренной Иконой Божией Матери во время ее первого исторического визита после 80-ти лет. С духовными вопросами и нуждами вам можно позвонить О. Петру Бурлакову по тел. 216-328-0536 или О. Петру Зеленому по тел. 330-495-6060. О. Илья просит ваших святых молитв на его поездку.
- **Ежегодная Ярмарка Сестричества** состоится 14-го ноября. Пожалуйста, планируйте оказать вашу помощь на этом мероприятии.
- **Ежегодное приходское собрание** состоится 13-го декабря.
- Благодарим Владимира Алексеенко за его щедрый дар \$2700 к новой дорожке в середине нашего храма. Этот дар был сделан в честь венчания его сына Чтеца Антона и Вероники.
- Благодарность высказывается всем, кто участвовал в приготовлении воскресных трапез в прошедшем месяце! В особенности благодарны всем прихожанкам, которые принимают участие в выпечке пирожков. **СПАСИ ВАС ГОСПОДЬ БОГ!** Добровольцы всегда нужны. Вы также можете объединиться с другой семьей для приготовления воск. трапезы для облегчения нагрузки.
- Напоминаем всем, кто говеет и причащается, **расписаться в журнале** для говеющих у свечного ящика. Эта информация конфиденциальная и используется только для статистики и личной справки служащих священников.
- В нашем храме будет ежемесячная Литургия **на английском языке**. Даты будущих Литургий на английском языке будут объявлены в расписаниях Богослужений. Мы надеемся, что все наши прихожане постараются присутствовать на этих службах.
- Все желающие петь в хоре, пожалуйста обратитесь к регенту Чтецу Александру Петровскому.
- По настоянию О. Илии, **РАЗГОВАРИВАТЬ** во время его объявлений **ЗАПРЕЩАЕТСЯ**. Нарушители будут отправлены из церковного помещения.

Greetings to all our parishioners on The Parish feast day of our church, the day of St. Sergius of Radonezh! May The Lord bless you and strengthen you trough the prayers of St Sergius. Our holy father Sergius, pray to God for us!

MOSCOW: August 31, 2009

His Holiness Patriarch Kirill Sends a Greeting to Archbishop Alypy of Chicago and Mid-America

Your Eminence, Dear Vladyka!

I send my heartfelt congratulations to you on the feast day [17/30 August—Ed.] of your heavenly protector, St Alypy the Icon-painter.

Over many years, tending to the spiritual benefit and salvation of your neighbor, your words of wisdom and good works have persuasively witnessed the eternal Gospel truths and the enduring beauty of Holy Orthodoxy.

I prayerfully wish you strength, patience and spiritual joy.

May the All-merciful Lord preserve you in health and well-being for many years!

**With love in Christ,
+ KYRILL,
Patriarch of Moscow and All Russia.**

PARISH LIFE

- Our **Parish Feast Day** this year is on Thursday, October 8th. The celebration will be marked by hierarchal divine services on the eve of the feast, Wednesday, October 7th, at 6:00 PM and Thursday, October 8th greeting of the Bishop at 9:00 AM. Following Liturgy there will be a reception at a local reception hall. For tickets and reservations please see Starosta or anyone at the candle stand, or Head Sister Alla Chistik. This is the names day of our Cathedral and we strongly encourage our parishioners to please make necessary arrangements with work or school and attend this small Pascha for our Cathedral.
- From September 11th till October 2nd Fr. Ilia will be away travelling to Russia with the Kursk Root Icon of the Mother of God on her first historic visit after 80 years. With any spiritual needs or questions you can call Fr. Peter Burlakov at 216-328-0536 or Fr. Peter Selenoi at 330-495-6060. Fr. Ilia is asking for your holy players for his travel.
- The **Annual Sisterhood Bazaar** will take place on November 14th. Please plan ahead to be available to volunteer for this event.
- **The Annual Parish Meeting** will take place on December 13.
- We thank Mr. Vladimir Alexeenko for his generous donation of \$2,700 towards the new runner in the middle of our Cathedral. This donation he made in honor of the wedding of his son Reader Anton to Veronika.
- Thank you to all who have been participating in the Sunday kitchen Trapezas! A special thank you to all the ladies that volunteer for making the pirozhki. May God bless you! Volunteers are always needed; try to team up with another family to help with the Sunday cooking.
- Please remember to sign your name whenever you go to Communion in the “**Communicant Book**” at the Candle room. This information stays confidential and is used only for statistics and confirmation by the serving priests.
- There will be a monthly All-English Liturgy. Future dates for All-English Liturgies will be announced in the schedule. Everyone is encouraged to attend.
- If anyone is interested in singing in the choir, please see our choir director Reader Alexander Petrovsky.
- Fr. Ilia insists that people NOT TALK during his announcements, or they will be asked to leave the premises of the church.

Parish Bulletin

Cathedral Website: www.saintsergius.org; Church Phone: 216-447-1015

=====
St. Sergius Russian Cathedral
6520 Broadview Road
Parma, Ohio 44134